志願者評価書の記入・提出について

Completion and Submission of Evaluation Form

評価者の方へ

早稲田大学日本語教育研究センター日本語教育プログラムの志願者の評価を、2 頁の様式にてご依頼申しあげます。記入後は末尾に<u>直筆でサイン</u>をしてください。サインしたものをスキャンし、データファイル(PDF形式)化したうえで、以下の申請フォーム

(https://my.waseda.jp/application/noauth/application-detail-noauth?param=k5mLfZ6wqZ4rCR_fYghK0A) にアップロードして送ってください。3-5 頁目の記入例も参照ください。記述部分は日本語で構いませんが、管理上、名前部分については英語表記で統一願います。申請フォームへは出願期間中のみアクセス可能です。

提出期間は以下の通りとします。

2024年4月入学志願者 : 2023年10月2日~10月9日

2024年9月入学志願者 : 2024年4月1日~4月8日

何卒よろしくお願いいたします。ご質問等ございましたら末尾までお問い合わせください。

To the Evaluator

The Center for Japanese Language (CJL) at Waseda University, would appreciate a confidential statement from you concerning an applicant to the Japanese Language Program. Please fill out the designated form on page 2. Once you finish filling out the form, please be sure to <u>sign your name by hand at the bottom</u>. Then scan the form (in PDF) with your hand-written signature on it and submit it through the application form (https://my.waseda.jp/application/noauth/application-detail-noauth?param=k5mLfZ6wqZ4rCR_fYghK0A) Please refer to the sample on page 3-5. You can access the form during the application period only.

The period of submission is as follows

Applicants for April 2024 Admission : October 2, 2023 ~ October 9, 2023

Applicants for September 2024 Admission : April 1, 2024 ~ April 8, 2024

Thank you for your cooperation. Should you have any questions, please feel free to contact the CJL office through the email address and/or phone number listed below.

【早稲田大学日本語教育研究センターCJL office】

E-mail: cjl-ao@list.waseda.jp

Phone: +81-3-3208-0477

志願者評価書 Evaluation Form

志願者氏名		 _	生年月日	/ / E year /月 month /日 day)
Applicant's name姓(Family1. 志願者の以下の項目につ	ついて評価(該	当欄に ✔)をし		Eyear /月 month /日 day)
Please rate this applicant by	checking the following	lowing items.		
	極めて優秀	平均以上	平均的	平均以下
	Superior	Above Average	Average	Below Average
自律性				
Independency 責任感				
Responsibility				
忍耐力				
Perseverance				
情緒成熟度				
Emotional Maturity				
協調性 Ability to Work with Others				
学習能力				
Learning Ability				
3. あなた(評価者)につ ①氏名 Name of the Evaluator				Information f institution and title
姓(Family) 名(First)(Middle) ③志願者との関係 Relationship with the applicant ④E メールアドレス E-mail Address				
⑤署名(手書き)Hand-written	Signature	⑥署名日付 Sign	—————————————————————————————————————	r/月 month/日 day)

志願者評価書 Evaluation Form

氏名は、<u>英字で</u>記入してください。 Please write the applicant's name in English.

志願者氏名	Suzuki	Taro		生年月日	1996 /	9 / 15
Applicant's name	姓(Family)	名(First)	(Middle)	Date of Birth	(年 year /月	month /∃ day

1. 志願者の以下の項目について評価 (該当欄に ✔)をしてください Please rate this applicant by checking the following items.

	極めて優秀	平均以上	平均的	平均以下
	Superior	Above Average	Average	Below Average
自律性				
Independency				
責任感				
Responsibility				
忍耐力				
Perseverance				
情緒成熟度				
Emotional Maturity				
協調性				
Ability to Work with Others				
学習能力				
Learning Ability				

日本語または英語で記入ください。 Please write your response in either Japanese or English

2. 志願者について、特筆すべきことがあれば以下にご記入ください

Please comment about the applicant if there is something special that you feel should be mentioned.

Taro is a very diligent student who has high motivation in improving Japanese. His particular interests are traditional classical Japanese culture unlike other students who are interested in only modern culture, such as anime, games, etc.

3. あなた (評価者) についてご記入ください。Your (Evaluator's) Information

氏名は、<u>英字で</u>記入してください。 Please write your name in English.

①氏名 Name of the Evaluator

②大学等名および役職名 Name of institution and title

Okuma Hanako

Waseda University, Japanese Coordinator

姓(Family) 名(First) (Middle)

志願者が提供するものと同じにしてください。ここに記載のEメールアドレスから提出(送信)してください Please write the same one as the applicant does and submit this form from the e-mail address written below.

③志願者との関係 Relationship with the applicant

④E メールアドレス E-mail Address

Taro's Japanese class lecturer hanako_okuma@waseda.jp

⑤署名(手書き)Hand-written Signature

⑥署名日付 Signing date (年 year/ 月 month / 日 day)

H. Okuma

2017 / 10 / 3

志願者評価書提出方法

How to Submit the Evaluation Form

Step 1

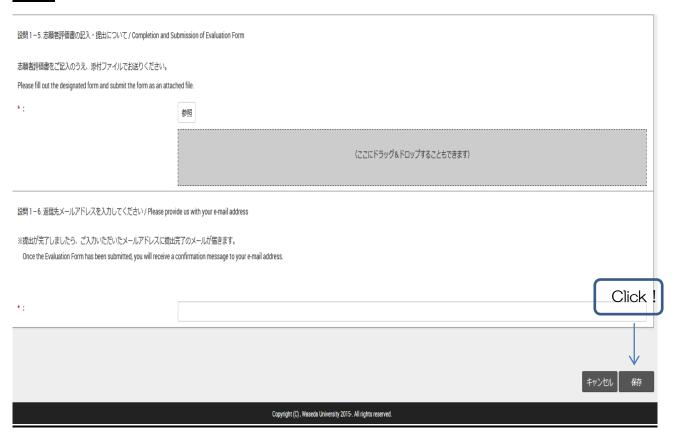
MY WASEDA		
☑ 2019年度4月入学	・日本語教育プログラム 志願者評価書 / Evaluation Form for Japanese Language Program (JLP) April Admission 2019	[詳細]
申請期間 : 2018/07/18 00:	00 ~ 2018/10/18 23:59	掲載者名:日本語教育研究センター
傷	こちらは <u>志願者評価書</u> の申請フォームです。 2019年度4月入学日本語教育プログラムの志願者評価書提出期間は以下の通りです。 【提出期間】 2018年10月8日(月)0:00 ~ 2018年10月18日(木)23:59 (日本時間) ご質問がございましたら、末尾までお問い合わせぐださい。 This is the application form for the <u>Evaluation Form</u> . The submission period of Evaluation Form for Japanese Language Program April Admission 2019 is as follows. 【Submission Period】 October 8, 2018 (Mon.) 0:00 ~ October 18, 2018 (Thu.) 23:59 (Japan Time) Should you have any questions, please feel free to contact the CJL office through the email address and/or phone number listed below.	
	【早稲田大学日本語教育研究センター/ Center for Japanese Language Office】 E-mail: <u>cil+ao@list.waseda.jp</u> Phone:+81-3-3208-0477	
	Copyright (C) , Waseda University 2015. All rights reserved.	

Step 2

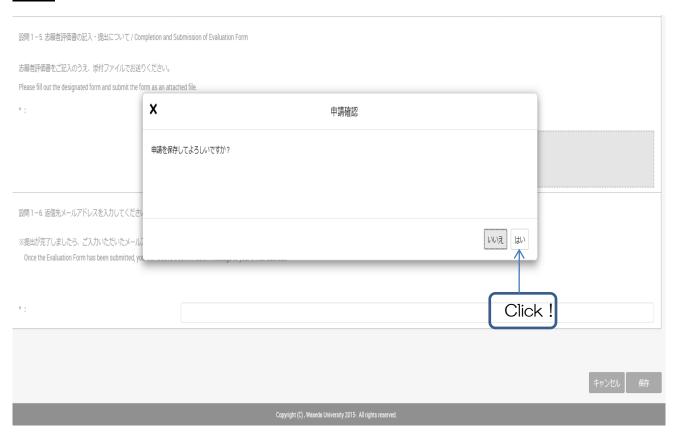
設問 1-1 から 1-4 までの答えを記入してください。/ Please answer the questions 1-1 through 1-4./

章1	•		
早稲田大学日本語教育研究センター日本語教育プログラム / Japanese Language Program (JLP), Center for Japanese Language at Waseda University			
設問1-1. あなたの名前を入力してください / Please provide us with your name			
名前は英字で「姓、(スペース) 名(スペース)ミドルネーム」の順で入力してください。 Please type your name in Alphabet in the following order: FAMILY NAME (space) First name (space) Middle name.			
※姓は全て大文字で入力 Family name in "CAPITAL LETTER" ※名とミドルは一文字目のみ大文字 Only the first letter of First and Middle name in "Capital letter"			
例 e.g. WASEDA, Tarou Jack			
*)			
設開 1 – 2 大学等名および役職名を入力してください / Please prov ・:	vide us with the name of the institution you work for and your title		
設問 1 – 3. 志願者の名前を記入してください / Please provide us with the applicant's name			
名前は英字で「姓、(スペース) 名(スペース)ミドルネーム」の順で入力してください。 Please type your name in Alphabet in the following order: FAMILY NAME (space) First name (space) Middle name:			
※姓は全て大文字で入力 Family name in "CAPITAL LETTER" ※名とミドルは一文字目のみ大文字 Only the first letter of First and Middle name in "Capital letter"			
例 e.g. WASEDA, Tarou Jack			
*:			
設問 1 – 4. 志願者の生年月日を入力してください / Please provide us with the applicant's date of birth			

Step 3



Step 4



Step 5

最後のページは「OK」をクリックしてください。/ Please click "OK" on the last page.